

**NORME
INTERNATIONALE
INTERNATIONAL
STANDARD**

**CEI
IEC
617-6**

Deuxième édition
Second edition
1996-05

Symboles graphiques pour schémas –

**Partie 6:
Production, transformation
et conversion de l'énergie électrique**

Graphical symbols for diagrams –

**Part 6:
Production and conversion
of electrical energy**



Numéro de référence
Reference number
CEI/IEC 617-6: 1996

Validité de la présente publication

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu par la CEI afin qu'il reflète l'état actuel de la technique.

Des renseignements relatifs à la date de reconfirmation de la publication sont disponibles auprès du Bureau Central de la CEI.

Les renseignements relatifs à ces révisions, à l'établissement des éditions révisées et aux amendements peuvent être obtenus auprès des Comités nationaux de la CEI et dans les documents ci-dessous:

- **Bulletin de la CEI**
- **Annuaire de la CEI**
Publié annuellement
- **Catalogue des publications de la CEI**
Publié annuellement et mis à jour régulièrement

Terminologie

En ce qui concerne la terminologie générale, le lecteur se reportera à la CEI 50: *Vocabulaire Electrotechnique International* (VEI), qui se présente sous forme de chapitres séparés traitant chacun d'un sujet défini. Des détails complets sur le VEI peuvent être obtenus sur demande. Voir également le dictionnaire multilingue de la CEI.

Les termes et définitions figurant dans la présente publication ont été soit tirés du VEI, soit spécifiquement approuvés aux fins de cette publication.

Symboles graphiques et littéraux

Pour les symboles graphiques, les symboles littéraux et les signes d'usage général approuvés par la CEI, le lecteur consultera:

- la CEI 27: *Symboles littéraux à utiliser en électrotechnique;*
- la CEI 417: *Symboles graphiques utilisables sur le matériel. Index, relevé et compilation des feuilles individuelles;*
- la CEI 617: *Symboles graphiques pour schémas;*

et pour les appareils électromédicaux,

- la CEI 878: *Symboles graphiques pour équipements électriques en pratique médicale.*

Les symboles et signes contenus dans la présente publication ont été soit tirés de la CEI 27, de la CEI 417, de la CEI 617 et/ou de la CEI 878, soit spécifiquement approuvés aux fins de cette publication.

Publications de la CEI établies par le même comité d'études

L'attention du lecteur est attirée sur les listes figurant à la fin de cette publication, qui énumèrent les publications de la CEI préparées par le comité d'études qui a établi la présente publication.

Validity of this publication

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC, thus ensuring that the content reflects current technology.

Information relating to the date of the reconfirmation of the publication is available from the IEC Central Office.

Information on the revision work, the issue of revised editions and amendments may be obtained from IEC National Committees and from the following IEC sources:

- **IEC Bulletin**
- **IEC Yearbook**
Published yearly
- **Catalogue of IEC publications**
Published yearly with regular updates

Terminology

For general terminology, readers are referred to IEC 50: *International Electrotechnical Vocabulary* (IEV), which is issued in the form of separate chapters each dealing with a specific field. Full details of the IEV will be supplied on request. See also the IEC Multilingual Dictionary.

The terms and definitions contained in the present publication have either been taken from the IEV or have been specifically approved for the purpose of this publication.

Graphical and letter symbols

For graphical symbols, and letter symbols and signs approved by the IEC for general use, readers are referred to publications:

- IEC 27: *Letter symbols to be used in electrical technology;*
- IEC 417: *Graphical symbols for use on equipment. Index, survey and compilation of the single sheets;*
- IEC 617: *Graphical symbols for diagrams;*

and for medical electrical equipment,

- IEC 878: *Graphical symbols for electomedical equipment in medical practice.*

The symbols and signs contained in the present publication have either been taken from IEC 27, IEC 417, IEC 617 and/or IEC 878, or have been specifically approved for the purpose of this publication.

IEC publications prepared by the same technical committee

The attention of readers is drawn to the end pages of this publication which list the IEC publications issued by the technical committee which has prepared the present publication.

NORME INTERNATIONALE INTERNATIONAL STANDARD

CEI
IEC
617-6

Deuxième édition
Second edition
1996-05

Symboles graphiques pour schémas –

**Partie 6:
Production, transformation
et conversion de l'énergie électrique**

Graphical symbols for diagrams –

**Part 6:
Production and conversion
of electrical energy**

© CEI 1996 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur.

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher

Bureau central de la Commission Electrotechnique Internationale 3, rue de Varembé Genève Suisse



Commission Electrotechnique Internationale
International Electrotechnical Commission
Международная Электротехническая Комиссия

CODE PRIX
PRICE CODE

T

Pour prix, voir catalogue en vigueur
For price, see current catalogue

SOMMAIRE

Pages

AVANT-PROPOS	4
INTRODUCTION	6

CHAPITRE I: SYMBOLES DISTINCTIFS POUR L'INTERCONNEXION DES ENROULEMENTS

Section 1 Enroulements séparés	8
Section 2 Enroulements connectés intérieurement	9

CHAPITRE II: MACHINES

Section 3 Eléments de machines	11
Section 4 Types de machines	12
Section 5 Exemples de machines à courant continu	13
Section 6 Exemples de machines à courant alternatif à collecteur	14
Section 7 Exemples de machines synchrones	15
Section 8 Exemples de machines à induction (asynchrones)	17

CHAPITRE III: TRANSFORMATEURS ET INDUCTANCES

Section 9 Symboles généraux pour transformateurs et reactances	20
Section 10 Exemples de transformateurs à enroulements séparés	23
Section 11 Exemples d'autotransformateurs	31
Section 12 Exemples de régulateurs à induction	32
Section 13 Exemples de transformateurs de mesure et de transformateurs d'impulsion	33

CHAPITRE IV: CONVERTISSEURS DE PUISSANCE

Section 14 Symboles fonctionnels pour convertisseurs de puissance	37
---	----

CHAPITRE V: PILES ET ACCUMULATEURS

Section 15 Piles et accumulateurs	38
---	----

CHAPITRE VI: GÉNÉRATEURS DE PUISSANCE

Section 16 Symbole général de générateurs non-rotatifs de puissance	39
Section 17 Sources de chaleur	39
Section 18 Exemples de générateurs de puissance	40
Section 19 Régulateurs en boucle fermée	42

Annexe A – Anciens symboles	43
Annexe B – Index alphabétique en français	44
Annexe C – Index alphabétique en anglais	46

CONTENTS

	Page
FOREWORD	5
INTRODUCTION	7
CHAPTER I: QUALIFYING SYMBOLS FOR WINDING INTERCONNECTIONS	
Section 1 Separate windings	8
Section 2 Internally connected windings	9
CHAPTER II: MACHINES	
Section 3 Elements of machines	11
Section 4 Types of machines	12
Section 5 Examples of direct current machines.....	13
Section 6 Examples of alternating current commutator machines	14
Section 7 Examples of synchronous machines.....	15
Section 8 Examples of induction type (asynchronous) machines.....	17
CHAPTER III: TRANSFORMERS AND REACTORS	
Section 9 General symbols for transformers and reactors	20
Section 10 Examples of transformers with separate windings.....	23
Section 11 Examples of auto-transformers.....	31
Section 12 Examples of induction regulators.....	32
Section 13 Examples of measuring transformers and pulse transformers.....	33
CHAPTER IV: POWER CONVERTERS	
Section 14 Block symbols for power converters	37
CHAPTER V: PRIMARY AND SECONDARY CELLS AND BATTERIES	
Section 15 Primary and secondary cells.....	38
CHAPTER VI: POWER GENERATORS	
Section 16 General symbol for non-rotary power generators	39
Section 17 Heat sources	39
Section 18 Examples of power generators	40
Section 19 Closed-loop controllers.....	42
Annex A – Older symbols	43
Annex B – French alphabetic index	44
Annex C – English alphabetic index	46

COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

SYMBOLES GRAPHIQUES POUR SCHÉMAS –

Partie 6: Production, transformation et conversion de l'énergie électrique

AVANT-PROPOS

- 1) La CEI (Commission Electrotechnique Internationale) est une organisation mondiale de normalisation composée de l'ensemble des comités électrotechniques nationaux (Comités nationaux de la CEI). La CEI a pour objet de favoriser la coopération internationale pour toutes les questions de Normalisation dans les domaines de l'électricité et de l'électronique. A cet effet, la CEI, entre autres activités, publie des normes internationales. Leur élaboration est confiée à des comités d'études, aux travaux desquels tout Comité national intéressé par le sujet traité peut participer. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec la CEI, participent également aux travaux. La CEI collabore étroitement avec l'Organisation Internationale de Normalisation (ISO), selon des conditions fixées par accord entre les deux organisations.
- 2) Les décisions ou accords officiels de la CEI en ce qui concerne les questions techniques, préparés par les comités d'études où sont représentés tous les Comités nationaux s'intéressant à ces questions, expriment dans la plus grande mesure possible un accord international sur les sujets examinés.
- 3) Ces décisions constituent des recommandations internationales publiées sous forme de normes, de rapports techniques ou de guides et agréées comme telles par les Comités nationaux.
- 4) Dans le but d'encourager l'unification internationale, les Comités nationaux de la CEI s'engagent à appliquer de façon transparente, dans toute la mesure possible, les Normes internationales de la CEI dans leurs normes nationales et régionales. Toute divergence entre la norme de la CEI et la norme nationale ou régionale correspondante doit être indiquée en termes clairs dans cette dernière.

La Norme internationale CEI 617-6 a été établie par le sous-comité 3A: Symboles graphiques pour schémas, du comité d'études 3 de la CEI: Documentation et symboles graphiques.

Cette deuxième édition annule et remplace la première édition parue en 1983 et constitue une révision technique.

Le texte de cette norme est issu des documents suivants:

FDIS	Rapports de vote
3A(CO)201 3A/384/FDIS	3A(CO)212 3A/422/RVD

Les rapports de vote indiqués dans le tableau ci-dessus donnent toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette norme.

Les annexes A, B et C sont données uniquement à titre d'information.

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

GRAPHICAL SYMBOLS FOR DIAGRAMS –

Part 6: Production and conversion of electrical energy

FOREWORD

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international cooperation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters, prepared by technical committees on which all the National Committees having a special interest therein are represented, express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the subjects dealt with.
- 3) They have the form of recommendations for international use published in the form of standards, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.

International Standard IEC 617-6 has been prepared by sub-committee 3A: Graphical symbols for diagrams, of IEC technical committee 3: Documentation and graphical symbols.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1983 and constitutes a technical revision.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Reports on voting
3A(CO)201 3A/384/FDIS	3A(CO)212 3A/422/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the reports on voting indicated in the above table.

Annexes A, B and C are for information only.

INTRODUCTION

La présente partie de la CEI 617 constitue un élément d'une série qui traite de symboles graphiques pour schémas.

Cette série comporte les parties suivantes:

- Partie 1: Généralités, index général. Tables de correspondance
- Partie 2: Eléments de symboles, symboles distinctifs et autres symboles d'application générale
- Partie 3: Conducteurs et dispositifs de connexion
- Partie 4: Composants passifs de base
- Partie 5: Semiconducteurs et tubes électroniques
- Partie 6: Production, transformation et conversion de l'énergie électrique
- Partie 7: Appareillage et dispositifs de commande et de protection
- Partie 8: Appareils de mesure, lampes et dispositifs de signalisation
- Partie 9: Télécommunications: Commutation et équipements périphériques
- Partie 10: Télécommunications: Transmission
- Partie 11: Schémas et plans d'installation, architecturaux et topographiques
- Partie 12: Opérateurs logiques binaires
- Partie 13: Opérateurs analogiques

Le domaine d'application et les références normatives pour cette série sont indiqués dans la CEI 617-1.

Les symboles ont été conçus conformément aux règles indiquées dans la future ISO 11714-1*. La taille du module M = 2,5 mm a été utilisée. Dans la présente norme, pour améliorer la lecture, les symboles de petite taille ont été doublés et sont marqués "200 %" dans la colonne symbole. Pour gagner de la place les symboles de grande taille ont été réduits de moitié et sont marqués "50 %" dans la colonne symbole. En accord avec la future ISO 11714-1, article 7, les dimensions d'un symbole (par exemple la hauteur) peuvent être modifiées afin de gagner de la place pour un grand nombre de bornes ou pour tout autre exigence liée à la présentation. Dans tous les cas – augmentation ou diminution de la taille ou modification des dimensions – l'épaisseur originale du trait devra être conservée sans changement d'échelle.

Les symboles tels qu'ils sont représentés dans la présente norme ont été tracés de façon telle que la distance entre leurs traits de connexion soit un multiple d'un certain module. Le module 2M a été choisi afin de permettre de réservé une place suffisante aux marquages nécessaires des bornes. Les symboles ont été tracés dans des dimensions qui conviennent à la compréhension en utilisant sans exception la même grille dans la représentation de tous les symboles.

Tous les symboles sont conçus à l'intérieur d'une grille par un système de conception assistée par ordinateur. La grille utilisée a été reproduite sur le fond des symboles.

Les symboles plus vieux qui ont fait partie de l'annexe A à la première édition de la CEI 617-6 dans une période transitoire, ne font plus partie de cette deuxième édition, puisqu'ils vont être définitivement retirés de l'usage.

Les indexes dans les annexes B et C contiennent une liste alphabétique des noms de symboles et de leur numéros correspondants. Les noms de symboles sont basés sur la description des symboles dans cette partie. Un index général contenant une liste alphabétique des noms de symboles de toutes les parties fait partie de la CEI 617-1.

* Actuellement au stade de projet de norme internationale (document 3/563/DIS).

INTRODUCTION

This part of IEC 617 forms an element of a series which deals with graphical symbols for diagrams.

The series consists of the following parts:

- Part 1: General information, general index. Cross-reference tables
- Part 2: Symbol elements, qualifying symbols and other symbols having general application
- Part 3: Conductors and connecting devices
- Part 4: Basic passive components
- Part 5: Semiconductors and electron tubes
- Part 6: Production and conversion of electrical energy
- Part 7: Switchgear, controlgear and protective devices
- Part 8: Measuring instruments, lamps and signalling devices
- Part 9: Telecommunications: Switching and peripheral equipment
- Part 10: Telecommunications: Transmission
- Part 11: Architectural and topographical installation plans and diagrams
- Part 12: Binary logic elements
- Part 13: Analogue elements

The scope and the normative references for this series are given in IEC 617-1.

Symbols have been designed in accordance with requirements given in the future ISO 11714-1*. The module size M = 2,5 mm has been used. For better readability smaller symbols in this standard have been enlarged to double size and are marked "200 %" in the symbol column. To save space larger symbols have been reduced to half size and are marked "50 %" in the symbol column. In accordance with the future ISO 11714-1, clause 7, symbol dimensions (for instance height) may be modified in order to make space for a greater number of terminals or for other layout requirements. In all cases, whether the size is enlarged or reduced, or dimensions modified, the thickness of the original line should be maintained without scaling.

The symbols in this standard are laid out in such a way that the distance between connecting lines is a multiple of a certain modulus. Modulus 2M has been chosen to provide enough space for the required terminal designation. The symbols have been drawn to a size convenient for comprehension, using consistently the same grid in the representation of all symbols.

All symbols are designed within a grid in a computer-aided draughting system. The grid which was used has been reproduced in the background of the symbols.

The older symbols which were included in appendix A of the first edition of IEC 617-6 for a transitional period, are no longer part of this second edition, as they will definitely be withdrawn from use.

The indexes in Annex B and C include an alphabetic list of symbol names and their corresponding number. The symbol names are based on the description of the symbols of this part. A general index including an alphabetic list of symbols of all parts is given in IEC 617-1.

* At present, at the stage of Draft International Standard (document 3/563/DIS).

SIXIÈME PARTIE: Production, transformation et conversion de l'énergie électrique

Sixième partie: Production, transformation et conversion de l'énergie électrique

GRAPHICAL SYMBOLS FOR DIAGRAMS

Part 6: Production and conversion of electrical energy

~~CHAPITRE I : SYMBOLES DISTINCTIFS POUR L'INTERCONNEXION DES ENROULEMENTS~~

~~SECTION 1 – ENROULEMENTS SÉPARÉS~~

SECTION 1 – SEPARATE WINDINGS

CHAPTER I: QUALIFYING SYMBOLS FOR WINDING INTERCONNECTIONS

**CHAPTER I: QUALIFYING SYMBOLS FOR WINDING
INTERCONNECTIONS**

No.	Symbol	Légende	Description
06-01-01		Un enroulement	One winding
06-01-02		1. Il convient d'indiquer le nombre d'enroulements séparés: – soit par le nombre de traits dessinés, – soit par un nombre inscrit à côté du symbole.	1. The number of separate windings should be indicated: – either by the number of strokes drawn, – or by adding a figure to the symbol.
06-01-03		EXEMPLES: Trois enroulements séparés	EXAMPLES: Three separate windings
06-01-04		Six enroulements séparés	Six separate windings
06-01-05		2. Le symbole 06-01-01 peut aussi être utilisé pour représenter des enroulements à phases séparées permettant par des moyens extérieurs, différents modes de connexion	2. Symbol 06-01-01 may also be used to represent windings which can be externally connected in various ways.
06-01-06		EXEMPLES: Enroulement triphasé, à phases séparées	EXAMPLES: Three-phase winding, phases not interconnected
		Enroulement polyphasé, à m phases séparées	m -phase winding, phases not interconnected
		Enroulement diphasé, quatre fils	Two-phase winding, four-wire

SECTION 2 – ENROULEMENTS CONNECTÉS INTÉRIEUREMENT

2.1 Le mode de connexion des enroulements de transformateurs peut également être indiqué par des codes. Voir la CEI 76: Transformateurs de puissance.

SECTION 2 – INTERNALLY CONNECTED WINDINGS

2.1 The method of connecting transformer windings may also be indicated by codes. See IEC Publication 76: Power Transformers.

No.	Symbol	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-02-01				Enroulement diphasé	Two-phase winding
06-02-02				Enroulement triphasé partiel, en V (60°)	Three-phase winding, V (60°)
06-02-03				Enroulement tétraphasé, avec neutre sorti	Four-phase winding with neutral brought out
06-02-04				Enroulement triphasé, en T	Three-phase winding, T
06-02-05				Enroulement triphasé, en triangle	Three-phase winding, delta
06-02-06				Enroulement triphasé, en triangle ouvert	Three-phase winding, open delta
06-02-07				Enroulement triphasé, en étoile	Three-phase winding, star
06-02-08				Enroulement triphasé, en étoile, avec neutre sorti	Three-phase winding, star, with neutral brought out

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-02-09		Enroulement triphasé, en zigzag	Three-phase winding, zigzag or interconnected star	
06-02-10		Enroulement hexaphasé, en double triangle	Six-phase winding, double delta	
06-02-11		Enroulement hexaphasé, en polygone	Six-phase winding, polygon	
06-02-12		Enroulement hexaphasé, en étoile	Six-phase winding, star	
06-02-13		Enroulement hexaphasé, en double zigzag, avec neutre sorti	Six-phase winding, fork with neutral brought out	

IEC/NORM.COM : Click
to view the full PDF of IEC 617-6:1996

CHAPITRE II: MACHINES

SECTION 3 = ÉLÉMÉNTS DE MACHINES

CHAPTER III: MACHINES

SECTION 3 = ELEMENTS OF MACHINES

No.	Symbol	Signification	Légende	Description
06-03-01		Differentiation between windings having different functions:		
06-03-02		Enroulement de compensation	Enroulement de commutation ou de compensation	Commutating or compensating winding
06-03-03		Enroulement série		Series winding
06-03-04				Shunt winding or separate winding
				Brush (on slip-ring or commutator)
				Brushes are shown only if necessary. For an example of application, see symbol 06-05-03.

SECTION 4 – TYPES DE MACHINES

SECTION 4 – TYPES OF MACHINES

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description												
06–04–01			<p>Machine, symbol général L'astérisque, *, doit être remplacé par un des symboles littéraux suivants:</p> <table> <tr><td>C</td><td>Commutatrice</td></tr> <tr><td>G</td><td>Génératrice</td></tr> <tr><td>GS</td><td>Alternateur synchrone</td></tr> <tr><td>M</td><td>Moteur</td></tr> <tr><td>MG</td><td>Machine pouvant servir comme génératrice ou comme moteur</td></tr> <tr><td>MS</td><td>Moteur synchrone</td></tr> </table>	C	Commutatrice	G	Génératrice	GS	Alternateur synchrone	M	Moteur	MG	Machine pouvant servir comme génératrice ou comme moteur	MS	Moteur synchrone	<p>Machine, general symbol The asterisk, *, shall be replaced by one of the following letter designations:</p> <p>C Rotary converter G Generator GS Synchronous generator M Motor MG Machine capable of use as a generator or motor MS Synchronous motor</p>
C	Commutatrice															
G	Génératrice															
GS	Alternateur synchrone															
M	Moteur															
MG	Machine pouvant servir comme génératrice ou comme moteur															
MS	Moteur synchrone															
06–04–02			<p>Les symboles 02–02–01 et 02–02–04 peuvent compléter le symbole comme indiqué dans les symboles des sections 5 à 8</p> <p>Pour les générateurs de puissance non-rotatifs, voir section 16</p>	<p>The symbols 02–02–01 and 02–02–04 may be added, as shown in Sections 5 to 8</p> <p>For non-rotary power generators, see section 16</p>												
06–04–03				<p>Moteur linéaire, symbole général</p> <p>Stepping motor, general symbol</p>												
06–04–04				<p>Générateur à commande manuelle (magnéto d'appel)</p> <p>Hand-generator (magnéto caller)</p>												

SECTION 5 – EXEMPLES DE MACHINES À COURANT CONTINU

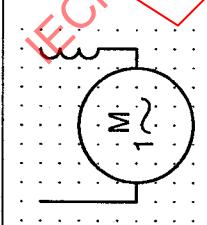
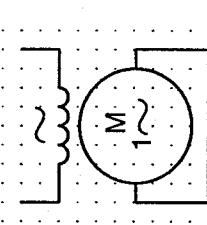
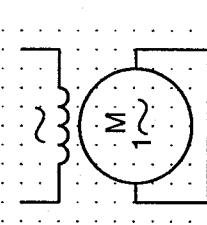
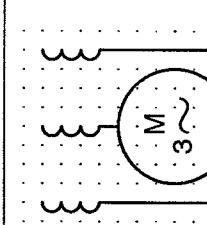
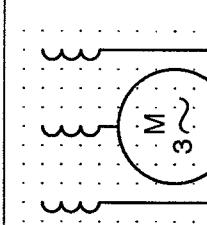
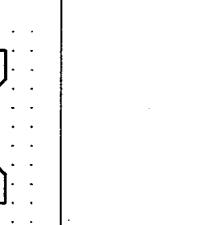
SECTION 5 – EXAMPLES OF DIRECT CURRENT MACHINES

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-05-01			Moteur série, DC	Series motor, DC
06-05-02			Moteur shunt (à excitation en dérivation), DC	Shunt motor, DC
06-05-03			Générateur DC à excitation composée à courte dérivation, représentée avec bornes et balais	Generator, DC, compound excited (short shunt), shown with terminals and brushes
06-05-04			Convertisseur rotatif, DC/DC avec excitation par aimant permanent	Rotary converter, DC/DC with common permanent magnet field
06-05-05			Convertisseur rotatif, DC/DC avec enroulement d'excitation commun	Rotary converter, DC/DC with common excitation winding

ECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6-1996

SECTION 6 – EXEMPLES DE MACHINES À COURANT ALTERNATIF À COLLECTEUR

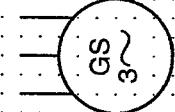
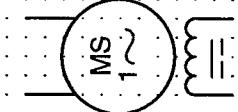
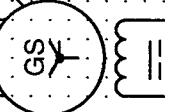
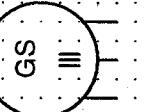
SECTION 6 – EXAMPLES OF ALTERNATING CURRENT COMMUTATOR MACHINES

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-06-01			Moteur série, monophasé	Series motor, single-phase
06-06-02			Moteur à répulsion, monophasé	Repulsion motor, single-phase
06-06-03			Moteur série, triphasé	Series motor, three-phase

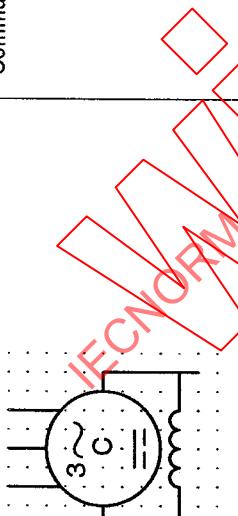
ECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

SECTION 7 – EXAMPLES OF SYNCHRONOUS MACHINES

SECTION 7 – EXAMPLES OF SYNCHRONOUS MACHINES

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-07-01			Alternateur synchrone triphasé Moteur synchrone monophasé	Synchronous permanent magnet generator, three-phase with permanent magnet
06-07-02				Synchronous motor, single-phase
06-07-03			Alternateur synchrone, triphasé à induit monté en étoile, neutre sorti	Synchronous generator, three-phase, star connected, neutral brought out
06-07-04			Alternateur synchrone triphasé, à deux extrémités sorties pour chaque enroulement de phase	Synchronous generator, three-phase, both ends of each phase winding brought out

IECNORM.COM : Click to view full PDF or IEC 617-6: 1996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-07-05			Commutatrice triphasée à excitation en dérivation	Synchronous shunt-excited rotary converter, three-phase,

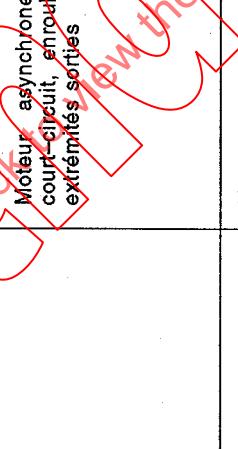
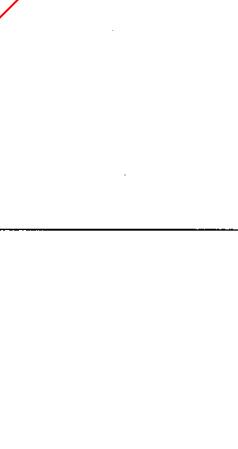
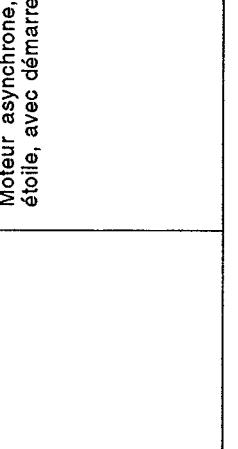
IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60617-6:1996

SECTION 8 – EXEMPLES DE MACHINES À INDUCTION (ASYNCHRONES)

8.1 Il convient que le symbole général pour une machine (06-04-01) soit utilisé pour représenter une machine asynchrone dont le rotor n'a pas de connexions extérieures, par exemple pour un moteur à rotor en court-circuit. Il convient de dessiner un cercle intérieur, représentant le rotor si celui-ci comporte des connexions extérieures, voir par exemple le symbole 06-08-03.

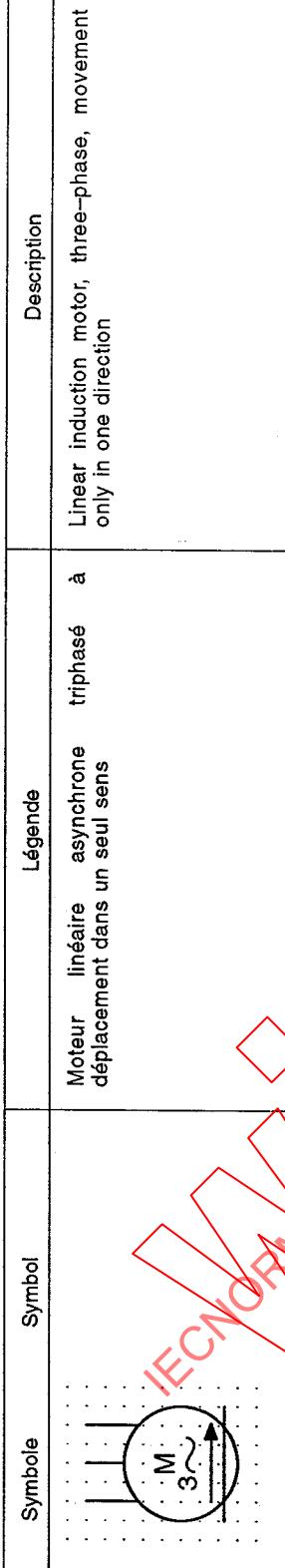
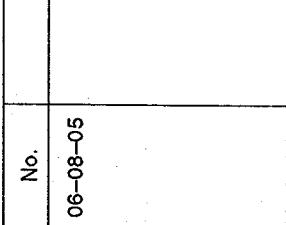
8.1 The general symbol for a machine (06-04-01) should be used to represent an asynchronous machine, if no external connections to the rotor exist, for example in a squirrel cage motor. An inner circle, representing the rotor, should be shown in those cases where external connections to the rotor exist, see for example symbol 06-08-03.

SECTION 8 – EXAMPLES OF INDUCTION TYPE (ASYNCHRONOUS) MACHINES

No.	Symbol	Légende	Description
06-08-01		Moteur asynchrone triphasé, à rotor en court-circuit	Induction motor, three-phase, squirrel cage
06-08-02		Moteur asynchrone monophasé, à rotor en court-circuit, enroulement de phase auxiliaire à extrémités sorties	Induction motor, single-phase, squirrel cage, ends of split-phase winding brought out
06-08-03		Moteur asynchrone triphasé à rotor à bagues	Induction motor, three-phase, with wound rotor
06-08-04		Moteur asynchrone triphasé à stator monté en étoile, avec démarreur automatique incorporé	Induction motor, three-phase, star-connected, with built-in automatic starter

1996

PDF offered by ClickView

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-08-05			Moteur linéaire asynchrone triphasé à déplacement dans un seul sens	Linear induction motor, three-phase, movement only in one direction

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

CHAPITRE III: TRANSFORMATEURS ET INDUCTANCES**CHAPTER III: TRANSFORMERS AND REACTORS**

1 Deux formes de symboles sont données pour un même type de transformateur:

- En forme 1: Chaque enroulement est représenté par un cercle. Cette utilisation est de préférence limitée à la représentation unifilaire. Les symboles des noyaux de transformateurs ne sont pas utilisés dans cette forme.

2 En forme 2: Chaque enroulement est représenté par le symbole 04-03-01. On peut différencier entre certains enroulements par le nombre de demi-cercles.

La note 2 du symbole 04-03-01 est applicable à la représentation du noyau d'un transformateur.

3 Dans les symboles de transformateurs de courant ou d'impulsion, des traits droits peuvent être utilisés pour représenter des enroulements primaires. Voir section 3.

4 La CEI 375 donne une méthode permettant d'indiquer la correspondance entre les polarités instantanées des tensions de circuits électriques couplés. Comme exemple d'application, voir symbole 06-09-03.

1 Two forms of symbols are shown for the same type of transformer:

- Form 1 uses a circle to represent each winding. Its use is preferably restricted to single-line representation. Symbols for transformer cores are not used with this form.

2 Form 2 uses symbol 04-03-01 to represent each winding. The number of half-circles may be varied to differentiate between certain windings.

For the representation of transformer cores, see Note 2 with symbol 04-03-01.

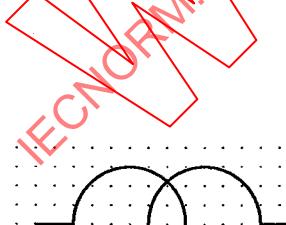
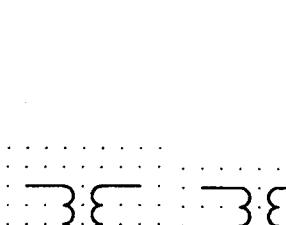
3 In the case of symbols for current and pulse transformers, straight lines, representing primary windings may be used with either form. See Section 13.

4 IEC 375 gives a method of indicating the instantaneous voltage polarities of coupled electric circuits. For an example of application, see symbol 06-09-03.

Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

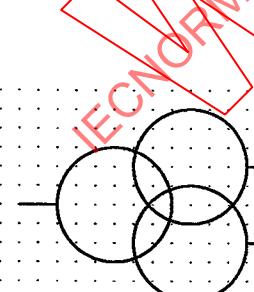
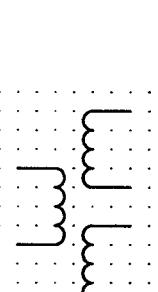
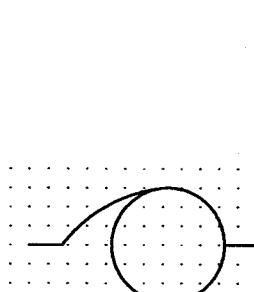
**SECTION 9 – SYMBOLES GÉNÉRAUX POUR TRANSFORMATEURS
ET RÉACTANCES**

**SECTION 9 – GENERAL SYMBOLS FOR TRANSFORMERS AND
REACTORS**

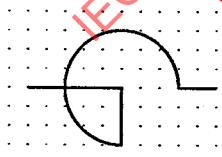
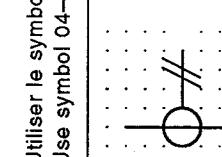
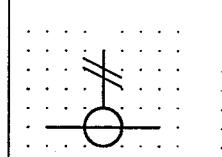
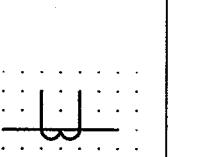
No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-09-01	Forme 1 Form 1		Transformateur à deux enroulements	Transformer with two windings
06-09-02	Forme 2 Form 2		Les polarités instantanées des tensions peuvent être indiquées en forme 2 du symbole.	The instantaneous voltage polarities may be indicated in form 2 of the symbol.
06-09-03	Forme 2 Form 2		EXEMPLE: Transformateur à deux enroulements, figuré avec indicateurs de polarité instantanée des tensions. Des courants instantanés des enroulements marqués d'un point entrent par les extrémités des enroulements marqués d'un point et produisent des flux additifs.	EXAMPLE: Transformer with two windings, shown with instantaneous voltage polarity indicators Instantaneous currents entering the marked ends of the windings produce aiding fluxes

IEC/NORM.COM : Click to view the full PDF

0617-6:996

No.	Symbol Forme 1 Form 1	Symbol Form 2 Form2	Légende Transformateur à trois enroulements	Description Transformer with three windings
06-09-04				
06-09-05				
06-09-06				Auto-transformer
06-09-07				

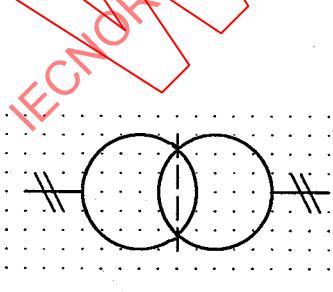
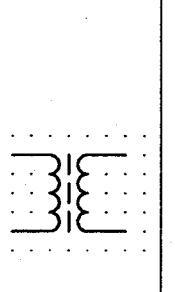
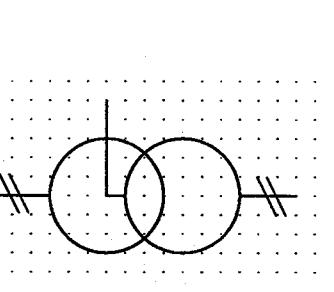
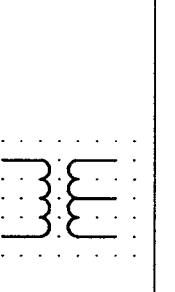
IECNORM.COM: Click to view the full PDF of IEC 617-6:996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-09-08	Forme 1 Form 1		Inductance	Choke Reactor
06-09-09	Forme 2 Form 2		Utiliser le symbole 04-03-01 Use symbol 04-03-01	Current transformer Pulse transformer
06-09-10	Forme 1 Form 1		Transformateur de courant Transformateur d'impulsion	
06-09-11	Forme 2 Form 2			

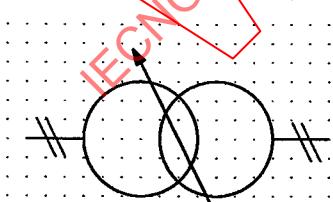
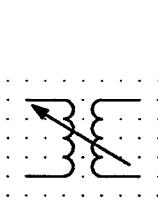
IECNORM.COM: Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

**SECTION 10 – EXEMPLES DE TRANSFORMATEURS
À ENROULEMENTS SÉPARÉS**

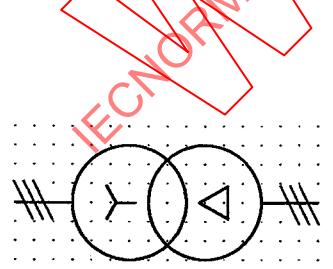
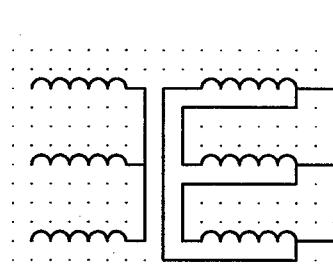
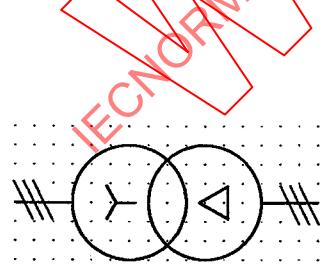
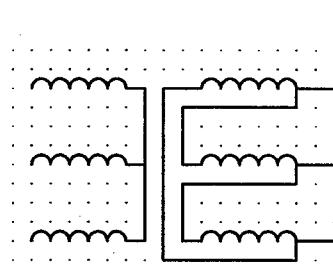
**SECTION 10 – EXAMINES OF TRANSFORMERS
WITH SEPARATE WINDINGS**

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-01	Forme 1 Form 1		Transformateur monophasé à deux enroulements avec écran	Single-phase transformer with two windings and screen
06-10-02	Forme 2 Form 2			
06-10-03	Forme 1 Form 1		Transformateur à prise médiane sur un enroulement	Transformer with centre tapping on one winding
06-10-04	Forme 2 Form 2			

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6: 1996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-05 Forme 1 Form 1			Transformer à couplage réglable	Transformer with variable coupling
06-10-06 Forme 2 Form 2				

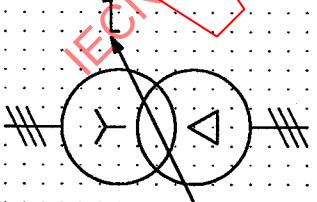
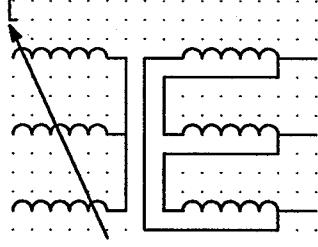
IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-07			Transformateur triphasé, couplage étoile-triangle	Three-phase transformer, connection star-delta
06-10-08			Forme 2 Form 2	

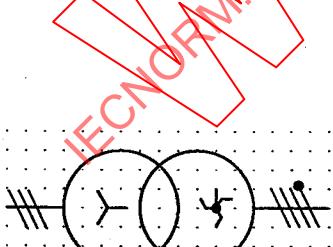
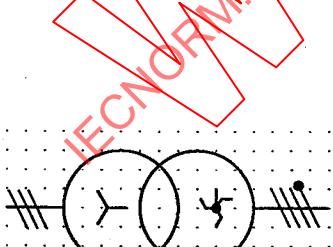
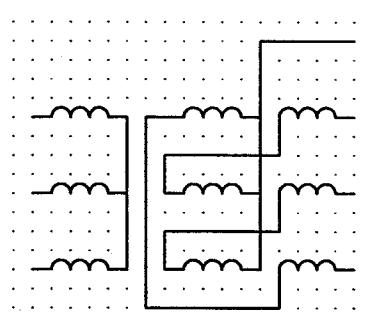
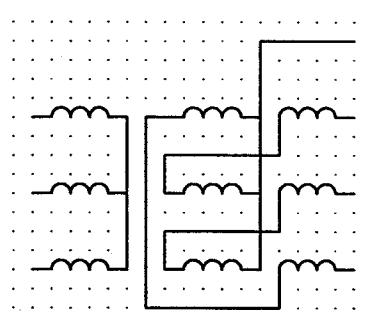
No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-09	Forme 1 Form 1		Transformateur triphasé à quatre prises, couplage: étoile-étoile	Three-phase transformer with four tappings (taps), connection: star-star
06-10-10	Forme 2 Form 2		Chaque enroulement primaire est figuré avec quatre sorties disponibles s'ajoutant à celles des extrémités d'enroulement	Each primary winding is shown with four available connection points in addition to those at the winding-ends

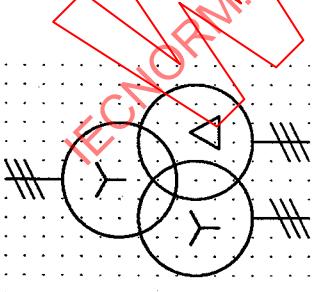
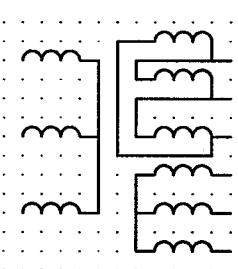
No.	Symbol	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-11	Forme 1 Form 1			Groupe de trois transformateurs monophasés, couplage étoile-triangle	Three-phase bank of single-phase transformers, connection star-delta
06-10-12	Forme 2 Form 2				

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 60617-6: 1996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-13	Forme 1 Form 1		Transformateur triphasé à prises multiples avec commutateur de prises pour manœuvre en charge, couplage étoile-triangle	Three-phase transformer with on-load tap changer, connection star-delta
06-10-14	Forme 2 Form 2			

IECNORM.COM : Click to view the full PDF
OFFICE 0617-6:996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-15			Transformateur triphasé, couplage étoile-zigzag avec neutre sorti	Three-phase transformer, connection star-zigzag with the neutral brought out
06-10-16			Forme 1 Form 1	Forme 2 Form 2

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-10-17	Forme 1 Form 1			Transformateur triphasé, couplage étoile-étoile-triangle
06-10-18	Forme 2 Form 2			Three-phase transformer, connection star-star-delta

IEC/NORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

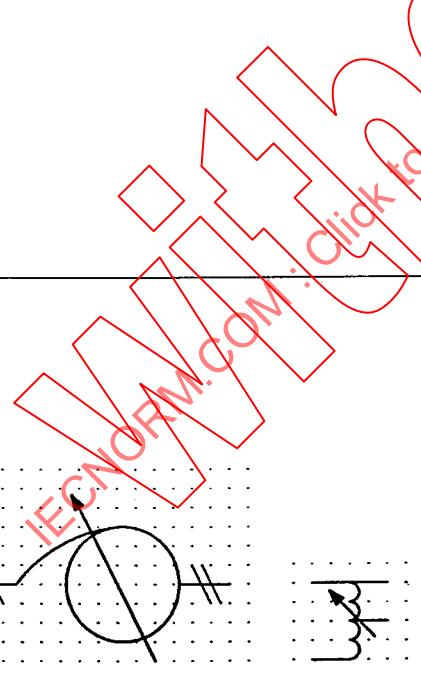
SECTION 11 – EXEMPLES D'AUTOTRANSFORMATEURS

SECTION 11 – EXAMPLES OF AUTO-TRANSFORMERS

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-11-01	Forme 1 Form 1		Autotransformateur, monophasé	Auto-transformer, single-phase
06-11-02	Forme 2 Form 2			
06-11-03	Forme 1 Form 1		Autotransformateur, triphasé, couplage étoile	Auto-transformer, three-phase, connection star
06-11-04	Forme 2 Form 2			

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-11-05	Forme 1 Form 1	Forme 2 Form 2	Autotransformateur, monophasé à réglage progressif de la tension	Auto-transformer, single-phase with voltage regulation

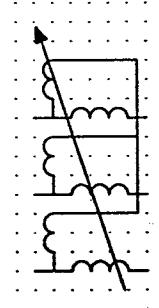


06-11-06

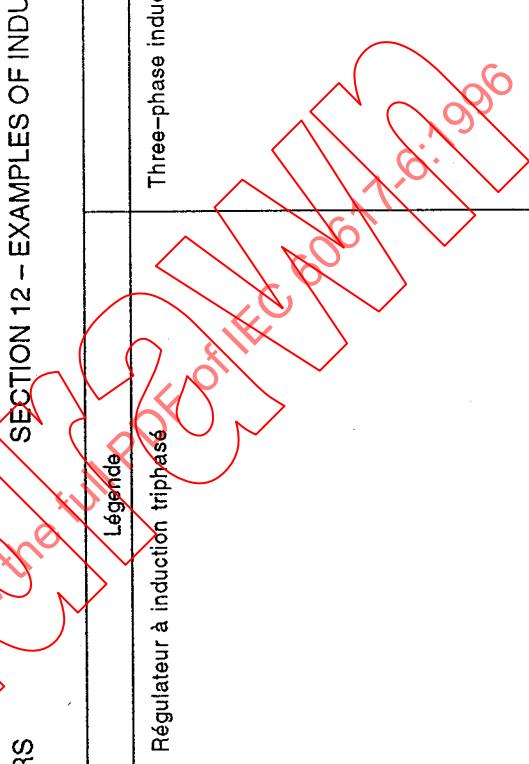
SECTION 12 – EXEMPLES DE RÉGULATEURS À INDUCTION

SECTION 12 – EXAMPLES OF INDUCTION REGULATORS

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-12-01	Forme 1 Form 1		Régulateur à induction triphasé	Three-phase induction regulator
06-12-02	Forme 2 Form 2			



06-12-02



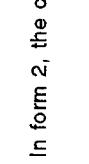
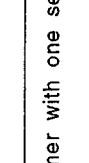
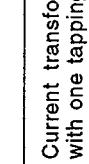
**SECTION 13 – EXEMPLES DE TRANSFORMATEURS DE MESURE
ET DE TRANSFORMATEURS D'IMPULSION**

13.1 Pour les transformateurs de mesure ou transformateurs d'impulsion utiliser le symbole approprié de la section 9.

**SECTION 13 – EXAMPLES OF MEASURING TRANSFORMERS
AND PULSE TRANSFORMERS**

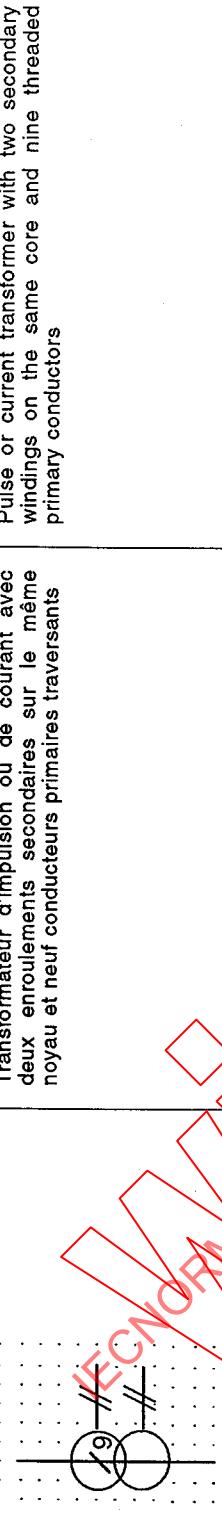
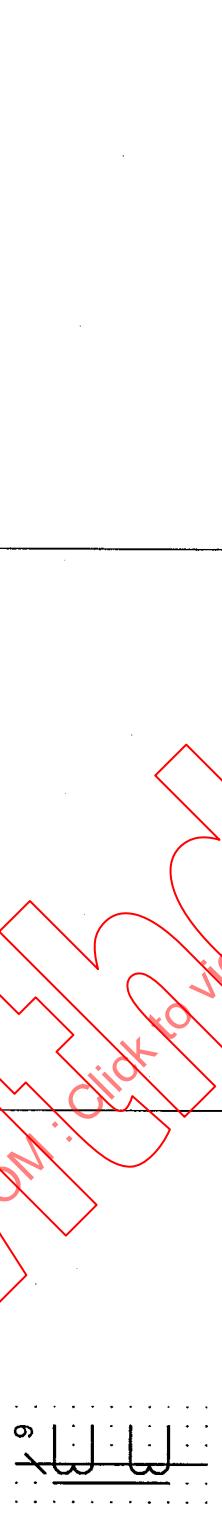
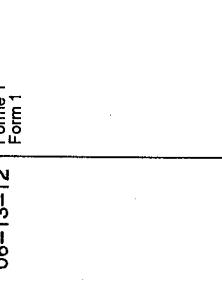
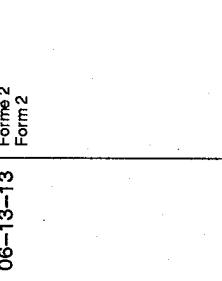
13.1 For measuring transformers and pulse transformers use the appropriate symbol from section 9.

No.	Symbol	Symbol	Description
06-13-01A	Forme 1 Form 1	Transformateur de tension	Voltage transformer
06-13-01B	Forme 2 Form 2	Légende	
06-13-02	Forme 1 Form 1	Transformateur de courant à deux noyaux avec un enroulement secondaire sur chaque noyau. Les symboles des bornes dessinés à chaque extrémité du circuit primaire indiquent qu'il s'agit d'un appareil unique. Les symboles de bornes peuvent être omis si la désignation de l'appareil est indiquée.	Current transformer with two cores with one secondary winding on each core. The terminal symbols shown at each end of the primary circuit indicate that only a single device is represented. The terminal symbols may be omitted if terminal designations are used.
06-13-03	Forme 2 Form 2	Dans la forme 2, les symboles des circuits magnétiques peuvent être omis.	In form 2, core symbols may be omitted.

No.		Symbol	Légende	Description
06-13-04	Forme 1 Form 1		Transformateur de courant à deux enroulements secondaires sur un circuit magnétique commun	Current transformer with two secondary windings on one core
06-13-05	Forme 2 Form 2		Dans la forme 2, le circuit magnétique doit être tracé.	In form 2, the core symbol shall be drawn.
06-13-06	Forme 1 Form 1		Transformateur de courant à un enroulement secondaire avec une prise	Current transformer with one secondary winding with one tapping
06-13-07	Forme 2 Form 2			

No.	Symbol Symbolé	Symbol Symbol	Légende	Description
06-13-08	Forme 1 Form 1		Transformateur de courant avec cinq passages d'un conducteur servant comme bobine primaire. Cette sorte de transformateur n'a pas de bobine primaire incorporée.	Current transformer with five passages of a conductor acting as a primary winding. This kind of current transformer has no built-in primary winding.
06-13-09	Forme 2 Form 2		Transformateur d'impulsion ou de courant avec trois conducteurs primaires traversants	Pulse or current transformer with three threaded primary conductors
06-13-10	Forme 1 Form 1			
06-13-11	Forme 2 Form 2			

IECNORM.COM : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-13-12 Forme 1 Form 1			Transformateur d'impulsion ou de courant avec deux enroulements secondaires sur le même noyau et neuf conducteurs primaires traversants	Pulse or current transformer with two secondary windings on the same core and nine threaded primary conductors
06-13-13 Forme 2 Form 2				

ECNORM.COM: Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

CHAPITRE IV: CONVERTISSEURS DE PUISSANCE
SECTION 14 – SYMBOLES FONCTIONNELS POUR
CONVERTISSEURS DE PUISSANCE

CHAPITRE IV: POWER CONVERTERS
SECTION 14 – BLOCK SYMBOLS FOR POWER CONVERTERS

No.	Symbol	Symbol Legend	Légende	Description
06-14-01		Convertisseur, symbole général	Converter, general symbol	
06-14-02		Convertisseur DC/DC	DC/DC converter	
06-14-03		Redresseur	Rectifier	
06-14-04		Redresseur en couplage à double voie (en pont)	Rectifier in full wave (bridge) connection	
06-14-05		Onduleur	Inverter	
06-14-06		Redresseur/onduleur	Rectifier/inverter	

CHAPITRE V: PILES ET ACCUMULATEURS
SECTION 15 – PILES ET ACCUMULATEURS

CHAPITRE V: PRIMARY AND SECONDARY CELLS AND BATTERIES

SECTION 15 – PRIMARY AND SECONDARY CELLS AND BATTERIES

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-15-01			Elément de pile élément d'accumulateur Batterie pile ou d'accumulateurs	Primary cell Secondary cell Battery of primary or secondary cells
			Le trait long représente le pôle positif, le trait court représente le pôle négatif	The longer line represents the positive pole, the shorter one the negative pole
06-15-02			Transférée à l'annexe A: 06-A1-01	Transferred to annex A: 06-A1-01
06-15-03			supprimé deleted	Transférée à l'annexe A: 06-A1-02
			supprimé deleted	Transferred to annex A: 06-A1-02

TECNorm.com : Click to view the full PDF of IEC 617-6:1996

CHAPITRE VI: GÉNÉRATEURS DE PUISSANCE**SECTION 16 – SYMBOLE GÉNÉRAL DE GÉNÉRATEURS
NON-ROTIATIFS DE PUISSANCE**

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-16-01		G	Générateur, symbole général Pour un générateur rotatif, utiliser le symbole 06-04-01.	Generator, general symbol For a rotary generator, use symbol 06-04-01.

SECTION 17 – SOURCES DE CHALEUR

Click to view the full PDF version

SECTION 17 – HEAT SOURCES

No.	Symbol	Symbol	Légende	Description
06-17-01			Source de chaleur, symbole général	Heat source, general symbol
06-17-02			Source de chaleur radioisotopique	Radio-isotope heat source
06-17-03			Source de chaleur par combustion	Combustion heat source

0617-6:996